

ARQUITECTURA y DISEÑO

SEPTIEMBRE 2020 · 5€
arquitecturaydiseno.es

LA GUÍA
DEFINITIVA PARA
REFORMAR EL BAÑO
26 DISEÑOS QUE
NUNCA FALLAN

LA
CASA SE
REINVENTA

+VEGETACIÓN
Y LUZ INTERIOR:
EL BINOMIO QUE
TRIUNFA EN 2020

ENTREVISTA
GIORGIO ARMANI

EL MOMENTO
DE LAS
PREFABRICADAS



PLACER SENSORIAL

LOS TERCIOPELOS PROTAGONIZAN LAS NUEVAS COLECCIONES TEXTILES DE ALDECO

Se para cortinas o tapicerías, el terciopelo es cada vez más una opción ganadora en el interiorismo actual por su tacto suave y la elegancia con la que viste los espacios. Independientemente de si la elección recae en el terciopelo de algodón o el terciopelo de poliéster con doble ancho, estos tejidos proporcionan un ambiente donde prevalece el buen gusto y la comodidad. La firma portuguesa Aldeco ha interpretado a la perfección esta tendencia ofreciendo un amplio catálogo de referencias que incluyen telas con más carácter y un toque más rústico/natural o un diseño geométrico

eterno. Destacan entre ellas Geometric Drops, una colección con un dibujo hexagonal en chenilla sobre una base satinada gris claro que ha tenido un gran éxito en el mercado español; Rhapsody (imagen superior), una deslumbrante fusión de elementos clásicos y texturas artísticas materializada en exquisitos tejidos y bordados, y Mystic & Chic (imagen inferior), con un toque étnico y de inspiración natural, en el que los terciopelos estampados evocan la tradición artesana, y los tejidos jacquard se presentan con un acabado desgastado para revelar las esencias de

la belleza atemporal. Inspiradas por el patrimonio y las culturas del mundo, las telas Aldeco desarrolladas por su propio departamento de diseño proponen interiores originales y creativos, en los que el refinamiento no es incompatible con un punto de desenfado e irreverencia. Con estas credenciales, la firma fundada en 1993 por Alberto Dias con sede en Vila Nova de Gaia y *showrooms* en Lisboa, Oporto, París, Madrid y Vilamoura (Algarve) se ha posicionado como un referente en el panorama internacional de los tejidos decorativos. www.aldeco.pt



PLAISIR SENSORIEL

LES VELOURS A L'HONNEUR DANS LES NOUVELLES COLLECTIONS TEXTILES ALDECO

Que ce soit pour les rideaux ou le rembourrage, le velours est de plus en plus une option gagnante dans la décoration intérieure d'aujourd'hui en raison de son toucher doux et de l'élégance avec laquelle il habille les espaces. Que le choix se porte sur du velours de coton ou du velours de polyester double largeur, ces tissus offrent un environnement où le bon goût et le confort prévalent. La firme portugaise Aldeco a parfaitement interprété cette tendance en proposant un large catalogue de références qui incluent des tissus avec plus de caractère et une touche plus rustique / naturelle ou un design géométrique éternel.

Parmi eux, Geometric Drops, une collection au motif hexagonal en chenille sur une base en satin gris clair qui a eu un grand succès sur le marché espagnol; Rhapsody (image du haut), une fusion éblouissante d'éléments classiques et de textures artistiques incarnées dans des tissus et des broderies exquis, et Mystic & Chic (image du bas), avec une touche ethnique et naturellement inspirée, dans laquelle les velours à motifs évoquent la tradition artisanale , et les tissus jacquard sont présentés dans une finition vieillie pour révéler les essences d'une beauté intemporelle. Inspirés de l'héritage et des

cultures du monde, les tissus Aldeco développés par son propre bureau d'études proposent des intérieurs originaux et créatifs, dans lesquels le raffinement n'est pas incompatible avec un point d'aisance et d'irrévérence. Fort de ces références, l'entreprise fondée en 1993 par Alberto Dias avec siège à Vila Nova de Gaia et showrooms à Lisbonne, Porto, Paris, Madrid et Vilamoura (Algarve) s'est positionnée comme une référence sur la scène internationale des tissus décoratifs. www.aldeco.pt



SENSORY PLEASURE

VELVETS STAR IN ALDECO'S NEW FACRIC COLLECTIONS

Whether for curtains or upholstery, velvet is increasingly a winning option in today's interior design for its soft touch and the elegance with which it dresses spaces. Regardless of whether the choice falls on cotton velvet or double width polyester velvet, these fabrics provide an environment where good taste and comfort prevail. The Portuguese brand Aldeco has perfectly interpreted this trend by offering a wide catalog of references that include fabrics with more character and a more rustic / natural touch or an eternal geometric design. Among

them are Geometric Drops, a collection with a hexagonal pattern in chenille on a light gray satin base that has been very successful in the Spanish market; Rhapsody (top image), a dazzling fusion of classic elements and artistic textures embodied in exquisite fabrics and embroidery, and Mystic & Chic (bottom image), with an ethnic and naturally inspired touch, in which patterned velvets evoke artisan tradition , and jacquard fabrics are presented in a distressed finish to reveal the essences of timeless beauty. Inspired by the heritage and cultures of the world, Aldeco

fabrics developed by its own design department propose original and creative interiors, in which refinement is not incompatible with a point of ease and irreverence. With these credentials, the firm founded in 1993 by Alberto Dias with headquarters in Vila Nova de Gaia and showrooms in Lisbon, Porto, Paris, Madrid and Vilamoura (Algarve) has positioned itself as a benchmark on the international scene of decorative fabrics. www.aldeco.pt